

Samstag, 22. Juli, und Sonntag, 23. Juli

Dorffest und Kirchweih in Buchau



Katarina Traudt und Felix Lindner haben die Aufgabe, ihren Titel des Kerwapaars 2016 in diesem Jahr zu verteidigen.



Mit tatkräftiger Unterstützung durch die Buchauer Bevölkerung wird am Samstag der Kerwabaum in die Höhe gestemmt.



Die Erlbach-Kickers wollen am Samstag den Gesamtsieg des Gaudi-Fußballturniers 2016 wiederholen.

Dieses Wochenende ist es wieder soweit. Am 22. und 23. Juli feiert die Dorfgemeinschaft Buchau Kirchweih und Dorffest in einem.

Die Freunde fränkischer Esskultur freuen sich besonders auf dieses Fest, das ursprünglich als Dorffest begann und sich mittlerweile zu einer waschechten fränkischen Kerwa gemauert hat: mit Weißwurstfrühschoppen, deftigem fränkischem Mittagessen und Grillspezialitäten satt geht es an beiden Festtagen rund. Damit sich bei den Beteiligten nicht zu viel Hüftgold ansetzt, wird ein Fußballturnier in der Kappelberg-Arena ausgetragen und die Kinder können sich in einer Hüpfburg austoben. Die köstlichen hausgemachten Kuchen und Torten dürfen am Samstagabend abgetanzt werden, wenn die Oberfranken Rebellen mit Gitarre, Quetsch'n und Tuba den Gästen einheizen. Zwischendrin bleibt auf jeden Fall Platz, um den einen oder anderen exotischen Drink oder Cocktail in der Bar zur schlürfen. Am Sonntagmorgen um 10 Uhr steht der Besuch des Kirchweihgottesdienstes in der mittelalterlichen Kirche St. Matthias und Anna auf dem Programm. Auch den Frühschoppen, der nahtlos in den Mittagstisch übergeht, lässt man sich in einträchtiger Gemeinschaft schmecken.

Selbstverständlich gehören auch die Kerwa-Klassiker zum Fest: Bereits am Mittwoch vor der Kerwa hat sich die Dorfju-



Der eigens gezimmerte Leiterwagen für den Kerwauzug wird vor dem Fest von der Dorfjugend getestet und mit einem Kerwalied eingeweiht. Fotos: Gisela Leinberger (2) / Klaus Trenz (3)



Alle Kerwamadla haben zusammengeworfen, das von den Kerwabuam gesammelte Streu zu schönen Kränzen zu binden.

gend getroffen, um Kränze zu binden und die Blumendekorationen fürs Fest herzustellen. Mit viel Gaudi und Kreativität wurden Nadelzweige und weißrote Frankenbänder verarbeitet. Das Kranzbinden stellt ei-

nen Teil der jährlich wiederkehrenden Kerwarituale dar, ebenso wie das mühevoll und kraftzehrende Aufstellen des 28 Meter hohen Kerwabaums, bei dem die jungen Burschen ihre Muskelkraft unter Beweis stel-

len können. Wenn der Baum dann steht und von keiner der Nachbargemeinden, wie es in der Region Brauch ist, abgesägt wird, findet das Baumaustanzen mit elf Paaren am Sonntagnachmittag statt.

Zum Festabschluss verlost die Dorfgemeinschaft Buchau mit ihrem ersten Vorsitzenden Reinhard Gora den Kerwabaum. Der Reinerlös kommt wie jedes Jahr einer unterstützten Einrichtung zugute. Letztes Jahr erhielten der Buchauer Ruhewald und der Friedhof eine Spende, in diesem Jahr haben die Buchauer Kerwaleute entschieden, die Benefizaktion „Sternstunden - Wir helfen Kindern“ des Bayerischen Rundfunks zu unterstützen. lein

Güttler Grünlandnachsaatgerät
Saatgut 42,- €/ha + 15,- € An- und Abfahrt + MwSt.

Markus Schmidt
Kappelberg 21
91257 Pegnitz
Tel. 09241-488199
Mobil 0172-9488612

A.ORDUNG BESTATTUNGEN

Pegnitz • Raumersgasse 10
Telefon 09241/2289

Creußen • Telefon 09270/9620
Velden • Telefon 09152/92217
www.bestattung-ordnung.de

KonzeptBau wünscht allen Fest-Besuchern eine schöne Zeit!

Pegnitz-Buchau: Wohnen am Hirtengraben

- Neubau-Eigentumswohnungen
- Attraktive Ausstattung, Aufzug etc.
- Erfahrener Bauträger aus der Region

KonzeptBau
Tel. 09 21 / 151 222 37
www.wohnen-in-buchau.de
KonzeptBau GmbH | Nürnberger Str. 11 | 95448 Bayreuth

REIFEN ARNOLD
Kaltenthal 1
91257 Pegnitz

...Reifen, Anhänger & mehr...

TEL. 09241/6355 - www.reifen-arnold.eu

SCHATZ-BAU GmbH

Rohbau • Renovierung
Pflasterarbeiten

Talweg 13 • 91257 Pegnitz
Telefon 0 92 41 / 80 97 90 7

PT POTZLER TRANSPORTE

TRANSPORTE - ERDBAU - BAGGERARBEITEN - SANDGRÜBEN

HOFGASSE 7 91257 PEGNITZ TEL: 09241/99090 FAX: -99
potzler-transporte@t-online.de www.potzler-transporte.de

Metzgerei

DÖRFLER u. FIEDLER

- Rind-, Schweine-, Kalbfleisch aus eigener Schlachtung
- sämtliche Wurstwaren aus eigener Herstellung
- Bauerngeräuchertes
- Hedde Theke
- Käsespezialitäten
- Plattenservice

PLECH
● Tel. 0 92 44/2 53
● Fax 0 92 44/16 04

PEGNITZ
● Tel. 09241/2663
● Fax 09241/724650

Wir backen das echte Holzofenbrot

- nur mit reinem Natursauerteig
- im Holzbackofen
- ohne Zusatzstoffe
- aus spritzmittel-freiem Jurakorn® Brotgetreide

Buchauer Holzofenbäckerei GmbH • Pegnitz-Buchau
Tel. 092 41 / 8121 • www.holzofenbrot.de

Auto Wachsmann

Klaus Wachsmann

KFZ-Meister-Fachbetrieb
Klaus Wachsmann
Schäfersgasse 1a
91257 Pegnitz

Tel. 0 92 41/38 10
Fax 0 92 41/48 34 37
kfz.wachsmann@web.de
www.kfzwachsmann.autoauto.de

Guter Haus-Rat

VERSICHERUNGSKAMMER BAYERN
Ein Stück Sicherheit.

In jedem Zuhause stecken nicht nur Erinnerungen, sondern auch Werte. Am besten schützen Sie sich mit unserer Hausratversicherung mit **KlimaKasko** vor den teuren Folgen von Einbruch, Feuer, Vandalismus, Leitungswasserschäden, Sturm, Hagel, Starkregen, Überschwemmung, Schneedruck und vielem mehr. **Wir beraten Sie gerne!**

Ihr starker Partner vor Ort
Versicherungscenter Roland Rupp & Kollegen
Hauptstraße 65 • 91257 Pegnitz • Telefon (0 92 41) 48 00-0
E-Mail info@rupp.vkb.de • www.rupp.vkb.de